



**Asamblea General**  
**Consejo de Seguridad**

Distr.  
GENERAL

A/39/614  
S/16804

29 octubre 1984

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLES

ASAMBLEA GENERAL

Trigésimo noveno período de sesiones  
Tema 28 del programa

LA SITUACION EN EL AFGANISTAN Y SUS  
CONSECUENCIAS PARA LA PAZ Y LA  
SEGURIDAD INTERNACIONALES

CONSEJO DE SEGURIDAD  
Trigésimo noveno año

Carta de fecha 26 de octubre de 1984 dirigida al Secretario General por  
el Representante Permanente del Pakistán ante las Naciones Unidas

En relación con mi carta de fecha 28 de septiembre de 1984 (A/39/543-S/16763) tengo el honor de informarle de las dos graves violaciones del territorio y el espacio aéreo pakistaníes cometidas desde el Afganistán el 21 de octubre de 1984. Los detalles de los incidentes son los siguientes:

El 21 de octubre de 1984 se hicieron disparos desde el Afganistán contra el puesto de Arandu en Chitral como resultado de lo cual resultó muerto un civil pakistaní. El mismo día a las 10.00 horas (hora del Pakistán) tres aviones de reacción afganos violaron el espacio aéreo del Pakistán en la región de Chitral y lanzaron una bomba cerca de Arandu.

El Gobierno del Pakistán considera con honda preocupación las continuadas provocaciones del Afganistán y advierte sobre las graves consecuencias que pudieran tener. La responsabilidad de ellas recaerá únicamente en las autoridades de Kabul.

Ruego a Vuestra Excelencia que tenga a bien hacer distribuir esta carta como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 28 del programa, y como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) S. SHAH NAWAZ  
Embajador y  
Representante Permanente